TSG Pappenheim

Saison 1999/2000

FUSSBALL-MAGAZIN

PromiTip Ewald Leinweber

Pappenheim gegen FC/DJK Weißenburg

TSG rutschte auf 3. Tabellen Platz

WITZE
FOTOS
SPRÜCHE

NEWS
FAKTEN
TABELLEN

Reebok Turnschuhe von Sport Leinweber zu gewinnen!

Unser nächster Gegner:

FC/DJK Weißenburg

Am Sonntag, den 7. November:
12.45 Uhr Vorspiel der Reserven
14.30 Uhr 1. Herrenmannschaft

Zum heutigen Spiel gegen den FC/DJK Weißenburg heißen wir Sie am Sportplatz in Pappenheim recht herzlich willkommen. Besonders begrüßen wir unsere Gäste aus Weißenburg sowie die beiden Schiedsrichter. Die TSG Pappenheim wünscht beiden Mannschaften fairen Sport und Ihnen, verehrte Zuschauer, ein spannendes Spiel. Weißenburg belegt im Moment den 10. Tabellenplatz mit 14 Punkten und einem Torverhältnis von 20:27.

PROMI-TIP

heute mit

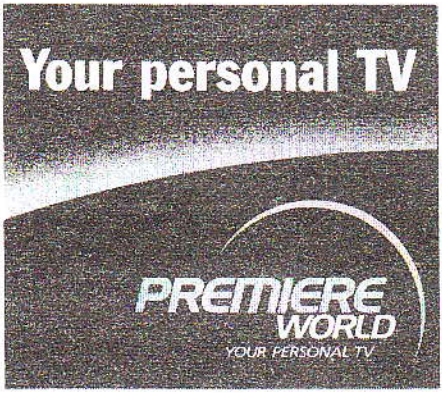
Ehrenvorsitzenden Herrn Ewald Leinweber

SV Burgsalach	- DJK Eichstätt	3:1
DJK Dollnstein	- DJK Raitenbuch	1:2
DJK Schernfeld	- SV Übermatzhofen	2:2
SV Nennslingen	- TSV 60 Weißenburg2	1:3
TSG Solnhofen	- SpVgg Wellheim	1:2
DJK Pollenfeld	- FV Obereichstätt	3:1
TSG Pappenheim	**- FC/DJK Weißenburg**	**2:1**

Spielfrei: SV Marienstein

Beratung · Verkauf · Installation · Reparatur
Der starke SERVICE-PARTNER in Ihrer Nähe

Superpaket zum
Testpreis nur **34,90*** DM pro Monat



* Für die ersten 2 Monate plus DM 14,90 monatliche Miete für die D-BOX und eine einmalige Freischaltgebühr von DM 29,90. Ab dem dritten Monat entscheiden Sie sich für Ihr persönliches Programmpaket und den entsprechenden Preis oder Sie beenden Ihr Abonnement.

Nur bei RTV-Service:
Auf alle Telefunken FFS-Geräte 2 Jahre Garantie!

Wir reparieren alle Geräte der Unterhaltungselektronik schnell und preiswert.

RTV-Service

91788 Pappenheim - Graf-Carl-Straße 14 - Telefon 09143/85353

NEU BEI UNS: ZAHLUNG MIT DER RUEFACH-CARD!
JETZT KAUFEN - IN 6 MONATEN ZAHLEN ODER GÜNSTIGE FINANZIERUNG.

Führugsduo strauchelte am 12. Spieltag

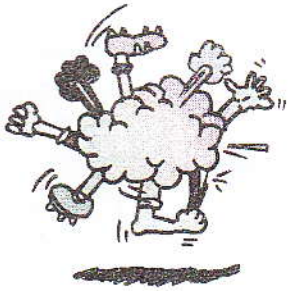
Der SV Marienstein blies zur großen Aufholjagd. Die Zengerle - Truppe setzte sich zu Hause gegen den FC/DJK Weißenburg mit 5:1 durch und profitierte zugleich von den Ausrutschern des Spitzenreiters TSV 1860 Weißenburg II und des bisherigen Zweiten TSG Pappenheim. Die Weißenburger TSV-1860-Reserve kam bei der DJK Pollenfeld über ein 2:2 - Remis nicht hinaus. Auch Pappenheim schaffte im Spiel gegen die SpVgg Wellheim / Konstein nur ein 2:2 und verlor dabei Platz zwei an den SV Marienstein. Allerdings hat Marienstein bereits ein Spiel mehr auf ihrem Konto.

Philipp Krauß

Immer passend
Mit der GeldKarte zahlen.
GeldKarte
Schlechte Zeiten für Münzen und Kleingeld, denn mit der neuen GeldKarte bezahlen Sie jetzt elektronisch. Das geht einfacher, bequemer und schneller – ohne Wechselgeld, ohne lästiges Suchen nach Münzen für den Automaten.
Sie haben es eben immer passend. Karte bei uns elektronisch aufladen lassen, und schon können Sie überall dort bezahlen, wo Sie das GeldKarte-Symbol sehen. Informieren Sie sich bei uns über die GeldKarte.
Eichstätt, Weißenburg, Pappenheim
Volksbank
Die Bank im Herzen Bayerns

TSG Pappenheim - SpVgg Wellheim / Konstein 2:2

Mit einem blauen Auge kam die TSG Pappenheim im Heimspiel gegen die SpVgg Wellheim / Konstein davon. Nach gutem Beginn und vergebenen Chancen von Tolu und Burdyll erhielten die Gäste aus Wellheim einen Elfmeter zugesprochen. Pappenheims Torhüter Andy Jentsch konnte aber abwehren und den Nachschuss setzte der unglückliche Schütze über das Tor. Somit blieb die Partie weiterhin offen und beide Mannschaften hatten ihre Gelegenheiten in Führung zu gehen. TSG - Keeper Jentsch zeigte eine souveräne Leistung und bewahrte sein Team vor einem Rückstand.Gleich nach der Pause traf Adam Burdyll dann den Pfosten. Im Gegenzug führte Wellheim einen Freistoß schnell aus und kam zur 1:0 Führung. Danach wurde Adam Burdyll im Strafraum gefoult, den anschließenden Elfmeter verwandelte Yilmaz Tolu zm 1:1.Die stark spielenden Wellheimer kamen immer wieder zu Möglichkeiten, die aber Torwart Jentsch parierte. In der 72. Minute war er jedoch machtlos und kassierte nach einem Konter das 1:2. In der Schlussphase kamen die TSGler dann nochmal besser ins Spiel und Marco König rettete sein Team mit einem Abstauber vor der ersten Niederlage der Saison.



Vorteils-Systeme *VS – RUF* Reise-Urlaub-Freizeit

Größter Reisediscounter Deutschlands

wir bieten:

Kostenlosen Computer-Preiscontroll aller seriösen Reiseveranstalter!

Reisepreis Rückvergütung von mind. 7 % bei Pauschalreisen,- Linienflügen,- Charterflügen,- Bahn,- Schiffsreisen,

Spezialreisen u. Last-Minute Reisen.

Denn: Vergleichen lohnt sich!!!

Wenn Sie in Zukunft auch im Urlaub Geld sparen wollen, rufen Sie mich an! Ich informiere Sie gern!

Jürgen Keßler

Graf-Carl-Str. 16 Tel.: 09143/84047
91788 Pappenheim Fax.: 84048

Sprechzeiten: Mo – Fr: 19 – 23 Uhr / Sa – So: 10 – 23 Uhr

- Hotel - Gasthof in dritter Generation mit Tradition und Innovation
- Gepflegte Restauranträume in denen Sie sich wohlfühlen
- Terrasse mit toskanischem Flair
- Regionale und internationale Küche
- Der ideale Ort für Familienfeiern, Tagungen, Konferenzen und um einfach einmal Abstand zu gewinnen

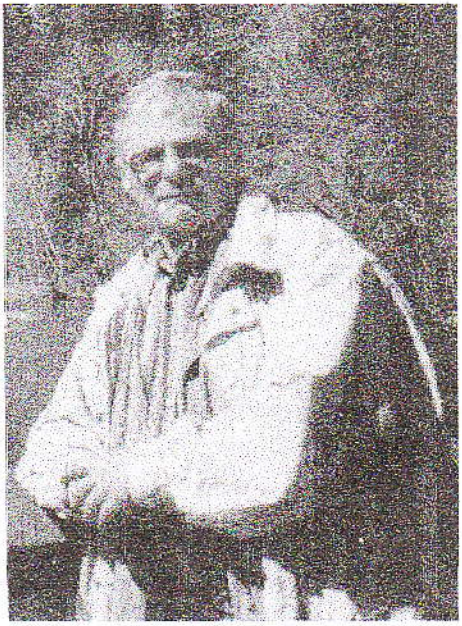
PAPPENHEIM
GASTHOF ZUR SONNE

91788 Pappenheim
Deisingerstraße 20
Telefon 09143 / 8314-0

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Ihre Familie

Anton Fallenbacher
und Mitarbeiter

Glücklicher Gewinner!



Herr Günther Müller aus Pappenheim
gewann mit dem Lösungswort
"Pfosten" eine
3-teilige TEFAL Resistal Springform
von unserem Sponsor
Elektro DENGLER

Der Spezialist für Ihre Füße.
Orthopädie - Schuhtechnik

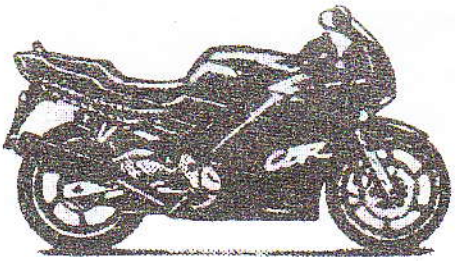
Leinweber

Ganz in Ihrer Nähe

- Orthopädische Schuhe
- Einlagen nach Maß
- Schuhzurichtungen
- Kompressionsstrümpfe
- Bandagen aller Art
- Finn-Comfort Bequemschuhe
- Diabetiker- Kindertherapieschuhe
- Adipromed Programm

Weißenburg • An der Schanzmauer 16 • Telefon 0 91 41 / 7 29 30
Pappenheim • Deisingerstraße 3 • Telefon 0 91 43 / 3 35

HONDA



Beratung
Verkauf
Service

Come ride with us.

ZWEIRAD SCHLEUSSINGER

91788 Pappenheim • Telefon 0 91 43 / 2 47

Zierfischtreff Pappenheim
Groß- und Einzelhandel
Süß- und Meerwasseraquaristik
Hubert Schmalzbauer
An der Stöß 1
91788 Pappenheim
Tel./Fax 09143/574
Mobil 0172/8333995
Öffnungszeiten:
Mo-Do 17-20 Uhr
Fr 14-20 Uhr
Sa 10-16 Uhr
Mi geschlossen

PROMI-TIP

Auswertung

von Landjugend Pfarrer Werner

		TIP	ERGEBNIS	
SV Burgsalach	- FV Obereichstätt	1:3	1:0	
DJK Schernfeld	- DJK Dollnstein	2:1	1:0	*
SV Nennslingen	- DJK Raitenbuch	3:1	2:3	
TSG Solnhofen	- SV Übermatzhofen	1:0	1:1	
DJK Pollenfeld	- TSV 60 Weißenburg2	1:3	2:2	
TSG Pappenheim	- SpVgg Wellheim	2:0	2:2	
SV Marienstein	- FC/DJK Weißenburg	3:1	5:1	*

Landjugend Pfarrer Werner erreichte 2 TSG-Sternen!

TSG Promi Tip Liga

1.	**Bernhard Pappler**	**6 TSG Sterne**
1.	**Frieder Edel**	**6 TSG Sterne**
3.	Anton Schindler	5 TSG Sterne
3.	Dr. Habermann	5 TSG Sterne
5.	Harald Seebauer	4 TSG Sterne
5.	Peter Krauß	4 TSG Sterne
7.	Landjugend Pfarrer Werner	2 TSG Sterne
8.	Jürgen Keßler	1 TSG Stern
9.	"Raffi", der Pizzabäcker	0 TSG Sterne

Die Krone von Pappenheim

Hotel
- und mehr

Seebauer-Hotel-Krone
Pappenheim
Tel. 09143/83800

Das Traditionshaus direkt an der Altmühl

* Komfortzimmer
Du/WC, Tel/Fax, Sat-TV
* Preiswerte Radlerzimmer
*Gepflegtes Restaurant
* Gemütliche Bier- & Kaffeestube
* Restaurantterrasse
oberhalb der Altmühl
* „Altmühlgärtla"
der gemütliche Biergarten mit Selbstbedienung, Buffet & Kinderspielplatz

Ihr Seebauer-Team

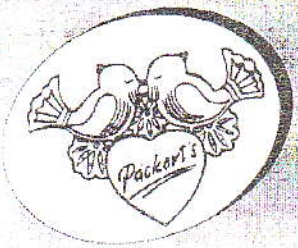
Jura Marmor

Seit über einem Jahrhundert liefern wir Natursteinarbeiten, die den höchsten Ansprüchen genügen.

Max Balz GmbH & Co.

Kappel 1
91788 Pappenheim
Telefon 0 91 43 / 83 51-0
Telefax 0 91 43 / 83 51-21

Päckerts
Pappenheim
Deisingerstraße 14 Tel. 09143 / 6457
Landhausmoden & Geschenke



Landhausmoden für die ganze Familie
Tischwäsche nach Maß - Frotterwaren
Monogramm- und Emblemstickungen
Individuelle Geschenke, Souvenir, Vereinskleidung, eigener Änderungsservice

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9.00-13.00 Uhr u. 14.00-18.30 Uhr, Sa 9.00-13.00 Uhr

1949 - 1999
50 Jahre
Elektro Dengler
ELEKTRO - Groß- & Kleingeräte
TELEFONE / HANDYs
Rasierer/Staubsauger/ Dampfbügler/Kaffee-Automaten...
Elektroinstallation / Beleuchtungsanlagen

Elektro
Dengler
Ihr Partner vom Fach
Pappenheim · A.-Beck-Str. 4 · Tel: 09143 / 85 52 0
Öffnungszeiten: mo-fr 8-12 und 14-18, sa 8-12 Uhr.

Fußballgeschichte

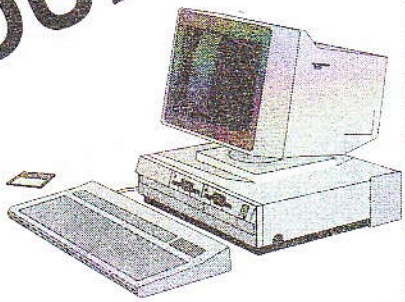
Seit wann spielen Menschen Fußball?

Wo und wann genau Menschen zum ersten Mal Fußball gespielt haben, lässt sich heute nicht mehr sagen. Die ersten Nachrichten über ein Spiel mit Ball und Fuß stammen jedoch aus China. Vor etwa 3000 Jahren gab es dort ein Ballspiel, das "Tsu Tschü" ("Mit dem Fuß stoßen") genannt wurde. "Tsu Tschü" gehörte zur militärischen Ausbildung der Soldaten. Über die Regeln weiß man nur, daß es ein Tor und einen Torwart gegeben hat.

Wer waren die ersten europäischen Fußballer?

Fußballähnliche Raufspiele waren vor rund 2500 Jahren auch in Griechenland bekannt. Ein beliebtes Spiel war die "Ballschlacht". Schon der Name lässt erahnen, daß es hierbei ziemlich ruppig zugegangen sein muß. Über den genauen Spielverlauf ist heute wenig bekannt. Sicher ist, daß die "Ballschlacht" zur Ausbildung der Soldaten gehörte und eher einem Ring- oder Boxkampf ähnelte. Wahrscheinlich sind die früheren Ballspiele noch am ehesten mit moderneren "Raufspielen" wie American Football oder Rugby zu vergleichen, bei denen der Ball auch mit der Hand gespielt wird.

TSG ONLINE !
TSG@LOUDY.DE



IMPRESSUM:

Herausgeber: TSG Pappenheim e.V.

Verantwortlich für Texte : Philipp Krauß
Verantwortlich für Anzeigen : Klaus Zippel
V.i.S.d.P.: Klaus Zippel, 1. Vorsitzender der TSG Pappenheim e.V.
Layout : Stephan Lauterbach
Druck: Evang. LVHS Pappenheim

HEIZUNG
LÜFTUNG
SANITÄR
SPENGLEREI

FELSNER
HAUSTECHNIK

DEISINGERSTRASSE 27 • 91788 PAPPENHEIM/BAY:
Telefon 09143/395 • Telefax 09143/6472

Der Bäckerladen
Liepold

Probieren Sie unser
Schernfelder Bauernbrot
mit Natursauerteig

GUTES JEDEN TAG

Schernfeld – Eichstätt – Pappenheim – Weißenburg

Fit durch Sauna

Gönn
Dir was –
durch
Saunaspaß

Kurmittelhaus Pappenheim

Schützenstr. 19, 91788 Pappenheim, Tel. 0 91 43 / 13 66

Spielten die Eskimos auch Fußball?

Auch Eskimos kannten eine Art Fußballspiel. Das Spielfeld war eine 300 bis 400 Meter lange Eisfläche, die am oberen und unteren Ende durch eine Linie begrenzt wurde. Der Ball bestand aus Rentier- oder Robbenleder und war mit Moos ausgestopft. Es ging turbulent zu. Der Gegner durfte geschubst, festgehalten und zu Boden geworfen werden.

Wo gab es die ersten Fußballwettbewerbe ?

Der erste regelmäßige Fußballwettbewerb fand in England statt. 1871 wurde zum ersten Mal der englische Fußballpokal ausgespielt. 1872 fand in Glasgow das erste Fußball - Länderspiel statt. England spielte gegen Schottland 0:0.

Seit wann gibt es Damenfußball?

Aus China stammen 2000 Jahre alte Berichte über Fußball spielende Damen. In England entstanden nach 1880 erste Frauenmannschaften. In Deutschland gibt es erst seit 1973 Damenfußballmeisterschaften.

Eine bekannte und bewährte Firma in neuem Gewand

FHG Bau-GmbH & Co. KG

- Seit Generationen bewährt im Hoch- und Tiefbau
- Erstellen schlüsselfertiger Wohnhäuser
- Bau von Eigentumswohnungen
- Bewährter Partner der Gemeinden im Bau von Kläranlagen und Kanalisation
- Pflasterarbeiten, auch Großflächen mit maschineller Verlegung

FHG Transport GmbH & Co. KG

- Durchführung von Schwertransporten mit Überbreiten und bis 35 t
- Erdbohrarbeiten
- Spundarbeiten mit Liebherr 941 bis 10 m Tiefe

FHG Beton GmbH & Co. KG

- Fertigdecken nach Maß
- Pflastersteine
- Lieferung von Beton, auch mit Betonpumpe 30 m Mast

FHG Bau

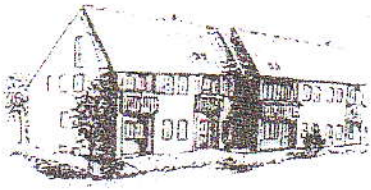
F. Hüttinger
GEISLOHE

Tel. 0 91 49 / 94 11-0
Fax 0 91 49 / 94 11-50

Ihr Partner für Hoch- und Tiefbauarbeiten, schlüsselfertiges Bauen

FHG – ein Name bürgt für Qualität!

Als Bauträger errichten wir zur Zeit in Weißenburg, „An den Sperrwiesen" Eigentumswohnungen mit 2-Zi.-Whg. bis 4½-Zi.-Whg. von 52 m² bis 83 m².



Rufen Sie an, wir beraten Sie gern.

Die Weisheiten unserer Athleten

Zu fünfzig Prozent haben wir es geschafft,
aber die halbe Miete ist das noch nicht.

Rudi Völler

Unser Schiff hat Schlagseite.
Es lässt sich nur wieder aufrichten,
wenn wir alle auf dieselbe Seite gehen.

Willi Entenmann

Mailand oder Madrid - Hauptsache Italien.

Andreas Möller

Wenn's denkst, ist eh zu spät.

Gerd Müller

Der springende Punkt ist der Ball.

Dettmar Kramer

Ja, der FC Tirol hat eine Obduktion auf mich.

Peter Pacult

Mein Problem ist, dass ich immer sehr
selbstkritisch bin,sogar mir selbst gegenüber.

Andreas Möller

Firma A. Schindler
Deisingerstraße 37, 91788 Pappenheim
Tel. 09143/517
Fax 09143/518
Stark in Qualität und Leistung
Arbeitsschutz
Schlüsselbedienst
Hausbedarf
Gartenbedarf
Alu-Fahrräder
Schindler
Sportgeräte
Markisen
Schlüsseldienst
Gartenmöbel
Überdachungen
Der Handwerkstradition verpflichtet
Bequemes Bezahlen mit der
Pappenheimer Kunden-Service-Card

Pappenheim

die Stadt als Fachmarkt

- Bequemes Parken - kurze Wege - Qualität - Ihr Vorteil -
- individuelle Beratung - persönliche Bedienung -

Luftkurort - Residenzstadt
Pappenheim
Dahoim sein ich meine Hoschdn

Werbegemeinschaft Pappenheim

Aktiv, und immer ein Stück vorn **"Daran erkenne ich meine Pappenheimer"**

Arauner	Elektro-Fachgeschäft	09143/435	Luisi, Raffaele	Eiscafe/Pizzeria "Bei Raffi"	09143/6159
Bitz	Goldschmied - Uhren	09143/837243	Marschall	Raumschmuck & Basteln	09143/911
Braun	Textilgeschäft	09143/1772	Modl	Apparatebau	09143/6030
Bräunlein	Bauernmarkt	09142/1724	Müller	Trödel- und Antikmarkt	09143/1850
Daeschler	Schreibw.-Zeitschr.-Bücher	09143/285	Mürl	Bauernmarkt	09143/1241
Deffner	Bauernmarkt	09143/1657	Nachtigall	Nautic-Sport	09143/6471
Dengler, Lothar	Modellbahnen	09143/85513	Ottmann	Bauernmarkt	09143/6323
Dengler, Roland	Elektro-Fachgeschäft	09143/85520	Päckert-Iberl	Landhausmode & Geschenke	09143/6457
Durner	"Schloßapotheke"	09143/1500	Pfankuche	Cafe "Pfankuche"	09143/1555
Edel	Frseursalon	09143/334	Rachinger	Festzeltbetrieb	09143/732
Engelsr	Reisebüro	09143/1542	Rachinger & Söhne	Fensterbau	09143/440
Fallenbacher	Hotel/Restaurant "Zur Sonne"	09143/8314-0	Radegast	Architekturbüro	09143/364
Felsner	Heizung/Lüftung/Sanitär	09143/395	Ramspeck	Fahrschule	09141/70383
Frizzera	Gaststätte "Goldener Löwe"	09143/207	Roth	Landtechnik - San. Install.	09143/526
Gagsteiger	Bauernmarkt	09142/8162	Rotter	Minigolfplatz	09141/2204
Gräfl. Verw. Dr. Graf Albrecht v. u. z. Egloffstein		09143/8389-0	RTV-Service	Josef Korff / Roland Reuss	09143/85353
Held	Blumenstudio	09143/1841	Salfner	Bauernmarkt	09149/313
Herb	Kfz-Werkstatt / Subaru	09143/1751	Schindler GmbH	Kunst- & Bauschlosserei	09143/517
Hildebrand	Ingenieurbüro	09143/85561	Schleussinger	Zweiräder, Honda-Vertr.-Hdl.	09143/85577
Hinterholzinger	Imkerei	09143/1633	Schramm	Gaststätte "Zum Lindenwirt"	09143/6512
Hoechstetter	"Hoechstetter Apotheke"	09143/8333-0	Seebauer	Hotel/Restaurant "Krone"	09143/8380-0
Hofana	Pappenheimer Strickmoden	09143/6020	Sippekamp	Tabak & Spirituosen	09143/363
Horamann	Campingplatz	09143/1275	Sparkasse	Geldinstitut	09143/8312-0
Hüttinger, F. Geisiohe	Bauunternehmung-Betonwerk	09149/9411-0	Steil	Mineralöle - Tanks	09143/501
Hüttinger, Richard	Bauunternehmung	09143/226	Strobl	Kfz-Werkstatt / VW-AUDI	09143/728
Keßler	VS-RUF Reisediscounter	09143/84047	TSG Pappenheim	Fußballverein	09143/335
Knoll	Friseursalon	09143/306	Volksbank	Geldinstitut	09143/8311-0
Krause-Straeten GmbH	Präzisions-Kokillenguss	09143/480	Weisel, G.A.	Baustoffe - Brennstoffe	09143/575
Lauber	Trödelmarkt	09143/6394	Wensauer	Marmorwerke	09143/1508
Lehner	Bäckerei	09142/8600	Wenzel	Tierarzt	09143/85536
Leinweber	Schuhe-Sport-Orthopädie	09143/335	Widmann	Gaststätte "Zum Stern"	09143/1632
Lenk	Schuhhaus	09143/1305	Wörlein	Fränk- Fleisch- u. Wurstspez.	09143/8384-0
Liebold	Malergeschäft	09143/1283	Wurm	Versicherungen	09143/739
Liepold	Bäckerei	09143/244	Wurm KG	Brauerei	09143/254

Die Werbegemeinschaft Pappenheim,
Partner der TSG Pappenheim

Ergebnisse vom 12. Spieltag
(Sonntag 24.10.1999)

1. Mannschaften

SV Burgsalach	- FV Obereichstätt	1:0
DJK Schernfeld	- DJK Dollnstein	1:0
SV Nennslingen	- DJK Raitenbuch	2:3
TSG Solnhofen	- SV Übermatzhofen	1:1
DJK Pollenfeld	- TSV60 Weißenburg2	2:2
TSG Pappenheim	**- SpVgg Wellheim**	**2:2**
SV Marienstein	- FC/DJK Weißenburg	5:1

Spielfrei: DJK Eichstätt

2. Reserve - Mannschaften

SV Burgsalach	- FV Obereichstätt	5:1
DJK Schernfeld	- DJK Dollnstein	0:5
SV Nennslingen	- DJK Raitenbuch	4:0
TSG Solnhofen	- SV Übermatzhofen	3:5
TSG Pappenheim	**- SpVgg Wellheim**	**X:0**
SV Marienstein	- FC/DJK Weißenburg	1:1

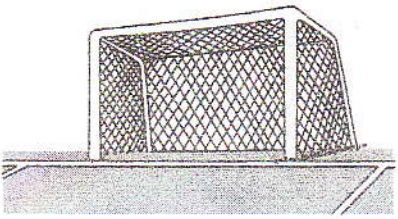
Spielfrei: DJK Eichstätt u. DJK Pollenfeld

Der TSV 60 Weißenburg 2 spielt ohne Reservemannschaft.

Ergebnisse der Reserven vom 13. Spieltag...

DJK Raitenbuch	-	DJK Schernfeld	2 : 1
DJK Eichstätt	-	SV Marienstein	2 : 2
FC/DJK Weißenburg	-	SV Burgsalach	3 : 6
FV Obereichstätt	**-**	**TSG Pappenheim**	**9 : 1**
SpVgg Wellheim	-	DJK Pollenfeld	2 : 1
SV Übermatzhofen	-	SV Nennslingen	5 : 3

Spielfrei: TSG Solnhofen u. DJK Dollnstein



... und die Tabelle der Reserven

1.	(1.)	SV Nennslingen	11	9	0	2	41: 14	27	27
2.	(2.)	SV Burgsalach	10	8	0	2	45: 21	24	24
3.	(4.)	DJK Dollnstein	10	6	1	3	30: 12	18	19
4.	(4.)	DJK Pollenfeld	11	6	0	5	35: 22	13	18
5.	(6.)	SV Übermatzhofen	10	6	0	4	25: 20	5	18
6.	(7.)	DJK Raitenbuch	11	6	0	5	18: 24	-6	18
7.	(5.)	FC/DJK Weißenburg	10	5	2	3	25: 19	6	17
8.	(9.)	SpVgg Wellheim	11	5	1	5	19: 23	-4	16
9.	(8.)	SV Marienstein	11	3	5	3	28: 18	10	14
10.	**(10.)**	**TSG Pappenheim**	**10**	**4**	**0**	**6**	**12: 30**	**-18**	**12**
11.	(11.)	DJK Eichstätt	10	3	1	6	21: 25	-4	10
12.	(12.)	FV Obereichstätt	10	2	4	4	20: 32	-12	10
13.	(13.)	TSG Solnhofen	10	2	1	7	14: 45	-31	7
14.	(14.)	DJK Schernfeld	11	0	1	10	6: 34	-28	1

Der TSV 60 Weißenburg 2 spielt ohne Reservemannschaft.

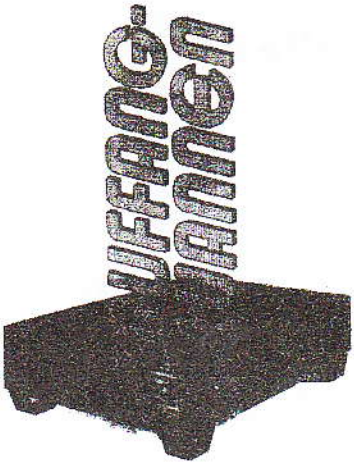
Automatisierungstechnik

modl

Modl GmbH, Langenaltheimer Str. 5-9, 91788 Pappenheim
Telefon 0 91 43 / 6 03-0, Fax 0 91 43 / 6 03-12

Umweltsicher lagern und transportieren

Für Öle und andere wassergefährdende Stoffe entsprechend Wasserhaushaltsgesetz (WHG). Nicht nur St 37, auch Edelstahl. TÜV-geprüft.



Fertigungsprogramm:

Schaltanlagen:
Planung und Herstellung
Entwicklung Hard- und Software
Verdrahtungsarbeiten

Blechverarbeitung:
CNC-Stanzen, Abkanten
Schutzgasschweißen
Pulverbeschichten
Edelstahlverarbeitung

Umwelttechnik:
Auffangwannen

Baugruppenfertigung:
Modl übernimmt für Sie:
Logistik, Konstruktion,
Bestellung, Fertigung, Montage

Wörlein

Ihre METZGEREI
mit fränkischen Spezialitäten,
Platten-, Buffet- u. Partyservice

Frische die man schmeckt!

Qualitäts-Fleisch & Wurst aus unserer Region

91788 BIESWANG, Hutgasse 3
Telefon 0 91 43 / 8 38 40

Filialen:
Treuchtlingen
Pappenheim
Weißenburg
Heidecks
Eichstätt
Ingolstadt

FELSENBRÄU

bei Raffi

Ital. Eisspezialitäten
Pizza - Lieferservice

Wir verwöhnen Sie mit
original italienischer Küche

Pappenheim • Tel. 0 91 43 / 61 59

Protein Neutralwelle

Die Pflegewelle

Die neue Dauerwell-Generation, die auf besonders schonende Weise und dennoch lange haltbar, eine natürlich gleichmäßig wirkende Dauerwell-Frisur ergibt.

Friseur Edel

Deisinger Straße 28
91788 Pappenheim
Tel. 09143/344

Was Friseure können, können nur Friseure.

Malerfachgeschäft

Gerhard Liebald

Schnell - Sauber - Fachgerecht

Ausführung sämtlicher
- Maler-
- Lackierer-
und Tapezierarbeiten.

Rufen Sie mich an!

09143 / 209

- Fassadenanstrich mit eigenem Gerüst
- Bodenbeläge aller Art

91788 PAPPENHEIM, Bgm.-Oppel-Str. 12

• Pflanzen • Kränze • Blumen

Pfiffige Sträuße

aus freundlich, fachlicher Hand bekommen Sie bei

Blumenstudio S. Held

Pappenheim • An der Altmühlbrücke • Tel. (09143) 18 41
Langenaltheim • Untere Hauptstraße • Tel. (09145) 16 40

• Pflanzen • Kränze • Blumen

Bistro Pizzeria

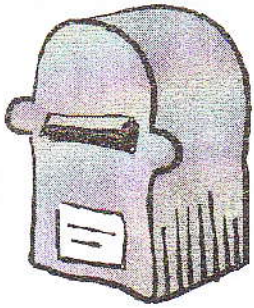
i-Punkt

Elsa Jesterhoudt
Deisingerstraße 7
Pappenheim
Tel. 09143-6262

Kreuzworträtsel

So können Sie gewinnen: Schreiben Sie das Lösungswort auf eine ausreichend frankierte Postkarte mit Ihrer Anschrift an die folgende Adresse :

TSG Pappenheim
Kennwort : Rätsel
An der Stöß 10
91788 Pappenheim



unter allen richtigen Einsendern werden

Reebok

Turnschuhe nach Ihrer Wahl
von unserem Sponsor

Sportschuh Leinweber

verlost.

Einsendeschluß: 15. November 99´

Grundgesetz	Explosivgeschoß	Autor		unverletzlich, unantastbar	Toilette	Auerochse		Nasenloch	jurist. strafrechtl. Begriff	dt. Baumeister	falscher Schmuck	gepflegt	Einfluß	Stelle, wo etwas aufhört	tätig	germanische Sagengestalt	röm. eins
						Etappenziel											
kfm. Begriff		Hausrat					absolut										Anlaß
					2		engl. Azi										
Gewebekante		Asiat								dt. Baumeister	Abscheu					Internat. Kfz-Z.f.: Albanien	
				fleißig							franz. du			dichterisch Arbeit	Gewichtseinheit		
Kricketkeule		Pelzartier		Geltung	Kfz-Kennz. für Cloppenburg		4				Sprengstoff				Querstange am Schiffsmast		
			Toilette			Kahn	Gespräch					Kalkart				feines Gestein	
Kfz-Kennz. für Gambia			Fluß					Getreideart	ital. für Stunde				feucht				
			Kfz. für Schwyz				Kucheinzatat		Kfz-Z.f.: Reutlingen		Fußballverein (Abk.)	Frauenname	Kfz-Kennz. für Iran	Kfz-Kennz. für Passau			
Befragung					Abdichtungsmittel					Getränk	1				Abk. für Normalnull		
geologischer Begriff				Befestigungsmittel						altrömische Göttin		3			Abk. für Gewichtseinheit		

1	2	3	4

Grundgesetz	Explosivgeschoß	Autor		unverletzlich, unantastbar	Toilette	Auerochse		Nasenloch	jurist. strafrechtl. Begriff	dt. Baumeister	falscher Schmuck	gepflegt	Einfluß	Stelle, wo etwas aufhört	tätig	germanische Sagengestalt	röm. eins
						Etappenziel											
kfm. Begriff		Hausrat					absolut										Anlaß
					2		engl. Aal										
Gewebekante		Asial								dt. Baumeister	Abscheu					Internat. Kfz-Z.f.: Albanien	
				fleißig							franz. du			dichterisch Arbeit	Gewichtseinheit		
Kricketkeule		Pelzart -tier		Geltung	Kfz-Kennz. für Cloppenburg		4				Sprengstoff				Querstange am Schiffsmast		
			Toilette			Kahn	Gespräch					Kalkart				feines Gestein	
Kfz-Kennz. für Gambia			Fluß					Getreideart	ital. für Stunde				feucht				
			Kfz. für Schwyz				Kuchenzutat		Kfz-Z.f.: Reutlingen		Fußballverein (Abk.)	Frauenname	Kfz-Kennz. für Iran	Kfz-Kennz. für Passau			
Befragung					Abdichtungsmittel					Getränk	1				Abk. für Normalnull		
geologischer Begriff				Befestigungsmittel						altrömische Göttin		3			Abk. für Gewichtseinheit		

1	2	3	4

Schloß-Apotheke

Gerhard Durner · Marktplatz 2
91788 Pappenheim · Telefon 0 91 43 / 15 00

SEIT 175 JAHREN IHRE MEDIKAMENTE
AUS DER

Hoechstetter-Apotheke

91788 Pappenheim
Telefon 0 91 43 / 8 33 30

HÜTINGER

Bauunternehmen
Zimmerei · Baustoffe

Dachstühle
Parkettböden
Dachgeschoßausbau
Umbau / Neubau
Außenanlagen
Putzarbeiten

Telefon:
0 91 45 / 2 87
oder
0 91 49 / 2 11

Telefax:
0 91 45 / 66 96

Solastraße 6
91799 Langenaltheim

Gaby's Werkstatt

Schenken, Basteln und mehr ...

Bauhofstraße 3, Pappenheim, Tel. + Fax: 09143/911

14. und 21. November, 13 - 17 Uhr

Adventsausstellung

18. und 24. 11.99, 20 Uhr:

Adventsbastelabende im Hotel Krone

Wer macht den Tisch, die Bank, den Schrank?

frank

alles schöne aus holz

Qualität nach Maß

● Fenster ● Zimmertüren ● Bad ● Einbau-Möbel
● Haustüren ● Einbauküchen ● Massivholz-Möbel ● Möbelhandel

Göhren 3/4 · 91788 Pappenheim · Tel./Fax 0 91 43 / 15 65

Helga Daeschler

Schreibwaren · Bücher

Deisingerstraße 5 · Telefon 0 91 43 / 2 85
91788 Pappenheim

Torschützenliste der TSG Pappenheim
(Stand 13. Spieltag)

Yilmaz Tolu

10 Tore

Marco König

7 Tore

Andreas Schneider

4 Tore

Adam Burdyl

3 Tore

Ali Tolu

2 Tore

Hans Peter Krauß

1 Tor

STIEGLER

1001 BODENMATERIALIEN

BODENBELÄGE

Mancher Händler für hat seine Auswahl im Rucksack.
STIEGLER im Ausstellungsraum auf 800 m².

Es ist einfacher, Keramikfliesen aus dem größtmöglichen Angebot an einem Ort **auszuwählen**, als überall herumzulaufen.

STIEGLER – die große Auswahl – auch für den kleinsten Bodenbelag.

STIEGLER, Keramikfliesen und Naturstein.

1001 MATERIALIEN
STIEGLER-STÜTZPUNKT
WELTWEIT

IGA

Johann Stiegler KG GmbH & Co.
Postfach 80 · D-91807 Solnhofen · Tel. 09145/602-0 · Fax 60211

Zum Lindenwirt

Pächterin:
Hannelore Schramm

Schützenstraße 11
91788 Pappenheim
Tel.: 09143/65 12

Gemütliche Gasträume
Biergarten mit Blick auf die Burg
Fränkische Küche (Fremdenzimmer)

Dienstag: Ruhetag

Erste Niederlage der TSG Pappenheim in Obereichstätt 2:1

Einen sehr guten Start hatte die TSG Pappenheim in Obereichstätt, nachdem Hans - Peter Krauß in den Strafraum flankte und Ali Tolu per Kopf in der 1. Spielminute das 1:0 für die TSG Pappenheim machte. Danach nahm das Schicksal aber seinen Lauf und Arnold Lutz verletzte sich in der 20. Minute, so daß Georg Urban für ihn ins Spiel kommen mußte. In der 40. Minute verletzte sich auch noch Jens Kießlinger, und Ali Tefil mußte eingewechselt werden. Kurz danach bekam Andreas Schneider eine fragwürdige Gelb-Rote Karte und die TSG Pappenheim ging mit 10 Mann in die zweite Halbzeit. Nach diesen großen Umstellungen war es der TSG Pappenheim nicht mehr möglich, nach Vorne etwas zu bewegen und sie versuchten, in der Abwehr sicher zu stehen. Dies gelang auch dank Andi Jentsch sehr gut bis zur 82. Spielminute. Ein Obereichstätter legte von der Mittellinie einen Alleingang hin und schoß das 1:1. Aber das Schicksal schlug in der 87. Minute nochmal zu und dem Gegner gelang durch einen Sonntagschuß aus 25 Meter Entfernung das 2:1. Abschließend ist zu hoffen, daß sich unsere Mannschaft von diesem Spiel schnell erholt und die restlichen Spiele mit einem sehr geschwächten Kader noch punkten kann.

Atelier Pico bello

Änderungen
Anfertigungen
Wäsche, Heim-
Berufstextilien

Inhaber
A. König
B. van der Gang

An der Altmühlbrücke 2
91788 Pappenheim
Tel. u. Fax 0 91 43 / 8 54 49

Im historischen Teil der Stadt – gleich neben dem Alten Schloß!

Schuhhaus
Ernst + Erika Lenk

Graf-Carl-Straße 17
91788 Pappenheim

Mit eigener Reparatur-Werkstatt!

Otto Sippekamp

Deisingerstraße 11
91788 Pappenheim
Telefon 0 91 43 / 3 63
Fax 0 91 43 / 2 02

Großhandel
Tabakwaren
Süßwaren
Spirituosen
Weine

TSG-Jugend

B-Junioren Gruppe 2 - Kreis Jura
7. Spieltag, So 31.10.1999 10:30 Uhr

SG Biesw./Pappenh.	**- DJK Eichstätt**	**0**	**: 9**
SC Ettenstatt	- SG Unterwurmbach	7	: 0
DJK Pollenfeld	- DJK Schernfeld	4	: 3

Spielfrei: VfL Treuchtlingen u. VfB Mörnsheim

1.	(1.)	DJK Eichstätt	6	6	0	0	24: 4	20	18
2.	(2.)	SC Ettenstatt	5	4	0	1	25: 6	19	12
3.	(3.)	DJK Schernfeld	6	3	0	3	17:15	2	9
4.	(4.)	SG Unterw./Cronh.	6	3	0	3	13:18	-5	9
5.	(5.)	VfL Treuchtlingen	5	2	0	3	14:12	2	6
6.	(8.)	DJK Pollenfeld	5	2	0	3	12:30	-18	6
7.	(6.)	VfB Mörnsheim	5	1	0	4	5: 8	-3	3
8.	**(7.)**	**SG Biesw./Pappenh.**	**6**	**1**	**0**	**5**	**8:25**	**-17**	**3**

Der SV Alesheim und die DJK Dollnstein haben die Mannschaften zurückgezogen.

C-Junioren Gruppe 3 - Kreis Jura
7. Spieltag, Sa 30.10.1999 14:00 Uhr

SV Alesheim	- SG Obermög.	0	: 5
SG Biesw./Pappenh.	**- FC Geilsheim**	**8**	**: 4**
FSV Hechlingen	- SG Berolzh/Wettelsh.	2	: 4
SG Schamb.	- VfL Treuchtlingen	0	:15
FC/DJK Weißenburg	- SG Burgsalach/Raitenb.	1	: 3

1.	(1.)	SG Burgsalach/Raitenb.	7	7	0	0	39: 5	34	21
2.	(2.)	SG Obermög.	7	6	0	1	31: 6	25	18
3.	(4.)	VfL Treuchtlingen	7	5	0	2	38: 6	32	15
4.	(5.)	SG Berolzh/Wettelsh.	7	4	1	2	32:13	19	13
5.	(3.)	FC/DJK Weißenburg	7	4	0	3	26:11	15	12
6.	(6.)	SV Alesheim	7	2	2	3	27:12	15	8
7.	(7.)	FSV Hechlingen	7	2	2	3	22:21	1	8
8.	**(8.)**	**SG Biesw./Pappenh.**	**7**	**2**	**1**	**4**	**11:35**	**-24**	**7**
9.	(9.)	FC Geilsheim	7	0	0	7	10:60	-50	0
10.	(10.)	SG Schamb.	7	0	0	7	0:67	-67	0

Die nächsten Begegnungen...

15. Spieltag, So 14.11.1999 14:30 Uhr

DJK Eichstätt	**- TSG Pappenheim**
FC/DJK Weißenburg	- DJK Pollenfeld
FV Obereichstätt	- TSG Solnhofen
SpVgg Wellheim	- SV Nennslingen
TSV 60 Weißenburg2	- DJK Schernfeld
SV Übermatzhofen	- DJK Dollnstein
SV Marienstein	- SV Burgsalach

Spielfrei: DJK Raitenbuch

16. Spieltag, So 21.11.1999 14:30 Uhr

SV Übermatzhofen	- DJK Raitenbuch
TSV 60 Weißenburg2	- DJK Dollnstein
SpVgg Wellheim	- DJK Schernfeld
FV Obereichstätt	- SV Nennslingen
FC/DJK Weißenburg	- TSG Solnhofen
DJK Eichstätt	- DJK Pollenfeld
SV Marienstein	**- TSG Pappenheim**

Spielfrei: SV Burgsalach

17. Spieltag, So 28.11.1999 14:30 Uhr

TSG Pappenheim	**- SV Burgsalach**
TSG Solnhofen	- DJK Eichstätt
SV Nennslingen	- FC/DJK Weißenburg
DJK Schernfeld	- FV Obereichstätt
DJK Dollnstein	- SpVgg Wellheim
DJK Raitenbuch	*- TSV 60 Weißenburg 2*
(Mi 01.09.99 1 : 0)	
DJK Pollenfeld	- SV Marienstein

Spielfrei: SV Übermatzhofen

Mit Schwäbisch Hall...
...gehen Sie schnell in Führung.

Bezirksleiter
Christian Schöppl
Zimmern 63
91788 Pappenheim
Telefon (09143) 8 54 32
Fax (09143) 8 54 33

„Die Finanzierung der *eigenen vier Wände* sollte einem so leicht wie möglich gemacht werden."
Wir helfen Ihnen dabei.
Informieren Sie sich.

Im FinanzVerbund der Volksbanken Raiffeisenbanken

Schwäbisch Hall
Auf diese Steine können Sie bauen

Klaus Peter
Sägewerk

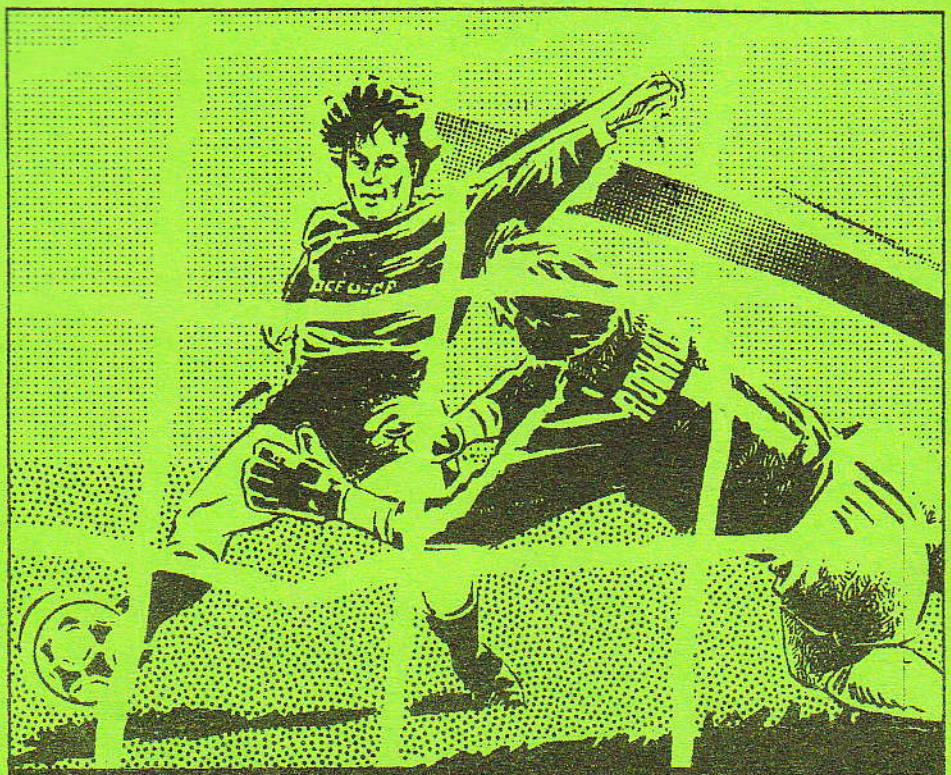
Zimmern 15
91788 Pappenheim
Telefon 0 91 43 / 4 32
Telefax 0 91 43 / 18 56

Gasthaus „Zum Stern"
Inh. Elke Widmann

– Biergarten am Fuße der Burg
– Mittwoch Ruhetag

Deisingerstraße 46 · 91788 Pappenheim · Telefon 0 91 43 / 16 32

Bäckerei - Konditorei
Frank
Cafe
Straßencafe direkt am Radweg
Spezialität: Pappenheimer Rumflockensahnetorte
Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag 6.oo - 18.oo Uhr
Sonn- und Feiertage 8.oo - 18.oo Uhr
ab 6.oo Uhr Frühstück
Montag Ruhetag
Tel. 09143/1555
Das Cafe im **Herzen** von Pappenheim



WIR FÖRDERN DEN
SPORT UND DIE VEREINE
IN UNSERER REGION

Ihre Sparkasse